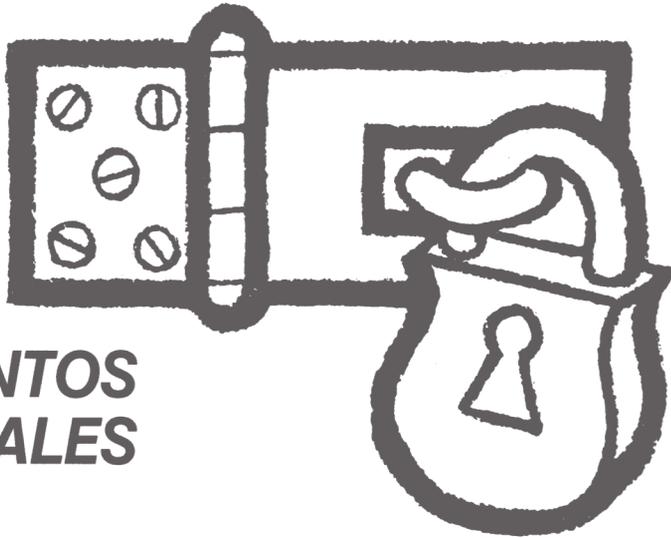


**CERCIORESE
DE GUARDAR
LOS PRODUCTOS
QUIMICOS Y
MEDICOS
BAJO LLAVE**

**PROTEJA
A
SU
NIÑO
CONTRA
LOS
ENVENENAMIENTOS
ACCIDENTALES**



**LA
SEGURIDAD
PREVIENE
TRAGEDIAS**

COMISIÓN PARA
LA SEGURIDAD
DE LOS PRODUCTOS
DE CONSUMO DE LOS
ESTADOS UNIDOS





LOS NIÑOS PEQUEÑOS INTENTARÁN COMER O BEBER CASI CUALQUIER COSA.

Guarde todos los líquidos y sólidos que puedan ser venenosos fuera de su alcance.

ESTE AÑO, SE ESTIMA QUE 135,000 NIÑOS (CERCA DEL UNO POR CIENTO) DE MENOS DE 5 AÑOS DE EDAD SERÁN VÍCTIMAS DE ENVENENAMIENTOS ACCIDENTALES.

Las medicinas, sustancias de uso doméstico, insecticidas, querosén, líquidos para encendedores, ciertos líquidos para pulir muebles, trementina, aguarrás, pinturas, disolventes y productos que contienen lejía o ácidos son las más frecuentes causas de envenenamientos accidentales entre los niños.

COLÓQUELA DE NUEVO, INMEDIATAMENTE DESPUÉS DE USARLA, EN UN LUGAR SEGURO
(Fuera del alcance de los niños)



Nunca deje una botella de aspirina o de otras píldoras fuera de su lugar.

MEDICINAS RECETADAS . . .

. . . Los niños pequeños suelen tragar medicinas que ellos encuentran donde sus abuelos las han dejado. Los abuelos—y todos los adultos—deben usar tapas de seguridad siempre que haya niños pequeños alrededor. Guarde las medicinas fuera del alcance y de la vista de todos los niños.

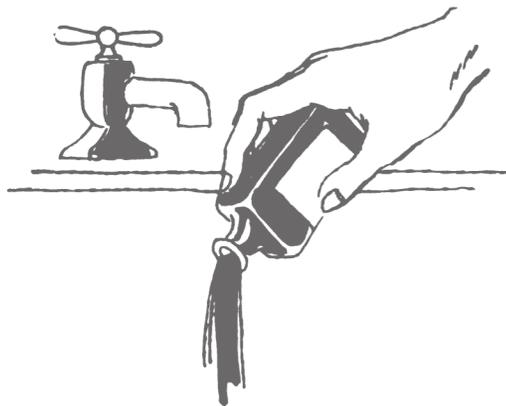
PRODUCTOS DE USO DOMÉSTICO.

Lea las etiquetas antes de usar cualquier producto de uso doméstico y siga las instrucciones cuidadosamente. Guarde estos productos donde los niños no puedan alcanzarlos.

GUARDE TODOS LOS PRODUCTOS DE USO DOMÉSTICO EN SUS ENVASES ORIGINALES.

Nunca ponga querosén, anticongelantes, pintura o disolventes en tazas, vasos, botellas de leche o de refrescos u otros recipientes que se emplean usualmente para guardar alimentos o bebidas.

Nunca cambie uno de estos productos a botellas que no tengan cierres de seguridad a prueba de niños.

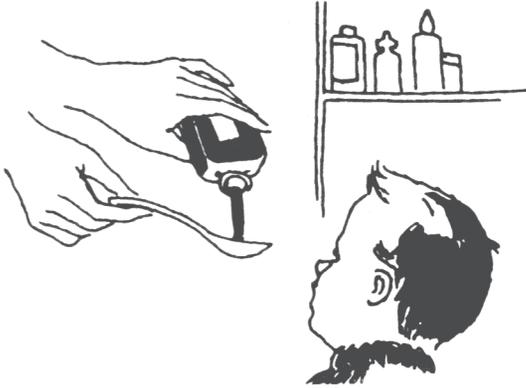


DESTRUYA LOS MEDICAMENTOS VIEJOS.

Vierta los contenidos en un caño o inodoro y enjuague el recipiente antes de desecharlo. No ponga el recipiente con su contenido en un depósito de basura.

GUARDE LOS ALIMENTOS SEPARADOS DE LOS DEMÁS PRODUCTOS DOMÉSTICOS.

Los líquidos para limpieza, detergentes, lejía, jabones en polvo, insecticidas y otros productos caseros de uso diario deben guardarse separados de los alimentos y las medicinas. Una equivocación de identidad puede causar la muerte.



NUNCA LLAME "DULCES" A LAS MEDICINAS.

No debe engañarse a los niños llamando "dulces" a las medicinas. Cuando se queden solos, ellos pueden localizar las botellas y comer o beber sus contenidos.

LOS NIÑOS QUE ESTÁN CRECIENDO SIENTEN CURIOSIDAD ACERCA DE...

...Cosas que brillan... píldoras de colores bonitos... botellas y envases de todas clases. Todo esto despierta su natural curiosidad. Si un niño está en la etapa de gatear, guarde los productos domésticos en otros lugares que no sea debajo del fregadero de la cocina, a no ser que el gabinete tenga cierre de seguridad. Si el niño ya camina, antes de contestar el teléfono o el timbre de la puerta, asegúrese de que las botellas o cajas que contienen medicinas o productos domésticos están colocadas en sitios fuera de su alcance.

Si el niño es capaz de trepar, busque un estante que esté completamente fuera de su alcance o, mejor todavía, encierre estos productos en un gabinete o armario cerrado.

Después de usar un producto, asegúrese siempre de que el cierre es resistente a los niños.

PARA REDUCIR EL RIESGO DE ENVENENAMIENTOS:

1.— Guarde los productos domésticos y las medicinas fuera del alcance y la vista de los niños, preferentemente en gabinetes o armarios cerrados. Si usted tiene que salir de la habitación, aunque sea solamente por un instante, coloque el recipiente en un lugar seguro.

2.— Guarde las medicinas separadas de los productos domésticos y mantenga todos estos artículos en sus envases originales—nunca en tazas o en botellas de refrescos.

3.— Asegúrese de que todos los productos tienen las etiquetas apropiadas y lea siempre las etiquetas antes de usarlos.

4.— Encienda siempre la luz cuando esté dando o tomando una medicina.

5.— Puesto que los niños tienen tendencia a imitar a los adultos, evite tomar medicinas en su presencia. Evite beber las medicinas en la botella.

6.— Refiérase a las medicinas con los nombres apropiados. Las medicinas no son "dulces".

7.— Limpie su gabinete de medicinas periódicamente. Deseche las medicinas viejas arrojándolas en un caño. Lave los envases y póngalos en la basura.

8.— Pida y use productos domésticos que nuedan obtenerse en envases a prueba de niños. Insista en obtener envases de seguridad para las medicinas recetadas. Asegure los cierres cuidadosamente después de usarlos. Los envases seguros ofrecen protección extra para sus niños.

SI A PESAR DE TODAS LAS PRECAUCIONES, OCURRE UN ENVENENAMIENTO ACCIDENTAL.

Llame a un médico,

Nombre _____

Teléfono _____

o bien, llame a un hospital,

Teléfono _____

Llame al Centro para Control de Envenenamientos.

Teléfono _____

Llame al Departamento de Policía.

Pida la ambulancia del hospital más cercano.